

with compliments of vesoi-italia.

Vesoi

grazie per aver scelto un nostro prodotto!

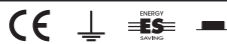
thank you for choose vesoi luminaire!

ar111 - 16/sp - 45/sp 230V

2019



F.I. 365/2019 - agg. 12/2020



15+ tempi di montaggio assembly time / montaggio eseguibile da 1 persona 1 person executable assembly

GARANZIA EUROPEA VESOI

la ringraziamo per aver scelto un nostro prodotto.

produciamo apparecchi di illuminazione innovativi ed originali nel design, e siamo da sempre impegnati per migliorarne qualità, affidabilità e durata nel tempo.

VESOI EUROPEAN GUARANTEE

thank you for having chosen our product.

we produce innovative illumination devices and original in the design, and we are always pedged to improve the quality and reliability of his products.

Vesoi garantisce che il prodotto sia privo di ogni tipo di difetto di fabbricazione. La garanzia è valida esclusivamente in Europa.

Vesoi guarantees that the product is lacking any fault of manufacture. This guarantee is valid exclusively in Europe. In case of any lack of manufacture you may ask for the guarantee enforcement on the product or on one of its components within two years from the purchasing date.

Che cosa fare in caso di difettosità:

- contattate il rivenditore vesoi o il centro di assistenza autorizzato più vicino (per avere queste informazioni consultate il sito www.vesoi.com);
- fornitegli una nota descrittiva della difettosità;
- non dimenticate di allegare la prova di acquisto consistente nella fattura o nello scontrino fiscale; in difetto non potremo dar corso alla riparazione o alla sostituzione in garanzia;

What to do in case of faulty item:

- contact the vesoi retailer either the closer authorised assistance center (these information are available at the site www.vesoi.com);
- supply to above said operators a descriptive note of the lack;
- not forget to enclose the proof of purchase, or the invoice or the fiscal ticket; in lack we will not be able to allow repairation either to substitute the product in guarantee;

GARANZIA EUROPEA VESOI

Vesoi garantiza que el producto está libre de defectos de fabricación. La garantía es válida sólo en Europa.

EUROPAISCHE GARANTIE VESOI

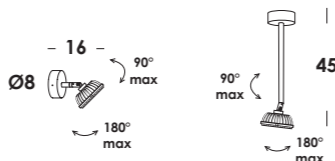
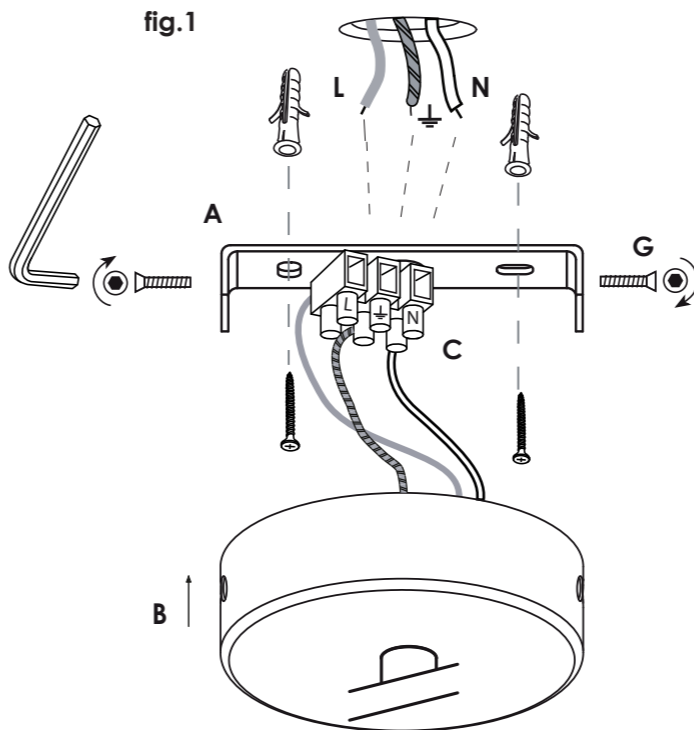
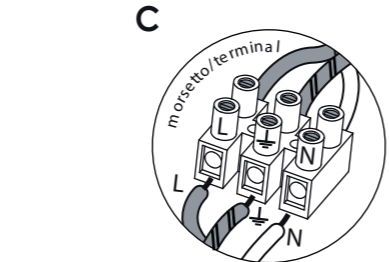
Vesoi garantiert, daß das Produkt dukht ohne Fabrikationsfehler ist. Die Garantie gilt ausschließlich in Europa.

Qué hacer en caso de difetiosidad:

- Vesoi en contacto con el distribuidor o con el centro de servicio autorizado (para tener esta información, visite www.vesoi.com);
- dar a este último una nota descriptiva del defecto;
- No te olvides de adjuntar el comprobante de compra que consiste en la factura o en la recepción, de lo contrario no podremos proceder con la reparación o el reemplazo bajo garantía;

Was tun im Falle eines Defektes:

- Kontaktieren Sie den Vesoi Händler oder ein autorisiertes Service-Zentrum in ihrer Nähe (Informationen hierzu erhalten Sie auf der internetseite www.vesoi.com);
- schicken sie an einen der beiden eine erklärende Nachricht über den fehler;
- vergessen sie nicht, den Kaufbeleg (Rechnung oder steuernquittung) beizulegen; bei fehlen dieses Beleges kann keine Reparatur oder ein Austausch auf garantie erfolgen;



ar111 - 16/sp 230V
tensione di rete/main voltage
25w 2300lm 60° 2700K - 230V
fornito con modulo led
integrato di classe A+
luminaire contains built-in led A+

ar111 - 45/sp 230V
tensione di rete/main voltage
25w 2300lm 60° 2700K - 230V
fornito con modulo led
integrato di classe A+
luminaire contains built-in led A+



attenzione. a friendly reminder.

Table with 3 columns: ATENZIONE, CAUTION, ADVERTENCIA, WARNUNG. Contains safety instructions in multiple languages regarding installation, power, and disposal.

istruzioni generali / general instructions

- 1) collegare la base solo a prese con la messa a terra adeguate. verificare che la tensione riportata sull'apparecchio corrisponda alla tensione di alimentazione;
- 2) l'uso di accessori non raccomandati per l'apparecchio può causare incendi, scosse elettriche e lesioni alle persone;
- 3) non accostare il cavo a bordi taglienti, fissarlo o lasciarlo pendere. tenere il cavo lontano da fonti di calore e acqua.

- 1) connect the base only to properly grounded outlets. verify that the voltage reported on the appliance is the same power supply voltage;
- 2) accessories use not recommended for the appliance can cause fires, electric shock and personal injury;
- 3) do not place the cable with sharp edges, fix it or let it hang. hold the cable away from heat and water sources.

istruzioni montaggio

- 1) installare a soffitto/parete la staffa A con tasselli a pressione non forniti - fig.1;
- 2) collegare i conduttori dal soffitto al morsetto C, rispettando le polarità indicate;
- 3) fissare la struttura B alla staffa A con le viti G - fig.1;

nota : è possibile direzionare lo snodo della struttura L che ruota a 180° e inclina di 90° max - fig.2.

assembly instructions

- 1) fix A bracket to ceiling/wall with fasteners not included - fig.1;
- 2) connect cables from ceiling to terminal box C as indicated;
- 3) fix B structure to A bracket with G screws - fig.1.

note : it is possible to direct joint of L structure which rotates at 180° and tilts by 90° max - fig.2.



il simbolo indica che il prodotto deve essere smaltito in modo differenziato dai rifiuti urbani. the symbol indicates that the product must be disposed of separately from urban waste. el simbolo indica que el producto debe eliminarse por separado de residuos municipales. das symbol zeigt an, dass das produkt separat entsorgt werden muss aus siedlungsabfällen.